

WILLY TJON AJONG NA PALABRA

(pa: ALDO PAULA) (Foto: Aldo Paula)

E fin di aña aki mi a topa masha hopi artista Arubiano cu ta huesped actualmente di un otro pais. Un di esunnan mas talentoso cu mi a topa ta Willy Tjon Ajong, pa hopi conosi bau di e nomber Willy Garrett. Willy ta bibando actualmente na Hulanda y ta graba disco pa e mercado Aleman, caminda e ta un artista hopi conosi. E ta toca masha hopi instrument, pero ta specialisa den key-boards. Aki na Aruba e ta conosi cu e cancion "In-Love", cu ta ariba e Lp cu ta carga mes un nomber. Actualmente Willy ta casa, y e tin dos yiu. Willy tabata toca, prome cu e a bai Hulanda, hunto cu Duli na diferente luganan aki na nos Isla.

CAMBIO: Duna nos un relato cortico di e temporada cu bo tabata na Hulanda?

WILLY: E grupo Shield, awor Head, Hearts & Hands (Cambio; un paar di luna pasa e grupo aki a hasi algun presentacion na Antillas cu tabata masha exitoso, e grupo ta di e genero Jazz) a pidimi pa mi bin toca cu nan, loke mi a acepta, despues di un paar di tempo nos a bai Alemania. Eynan mi a keda pa dos aña y mei, mi a bai bek Hulanda, caminda mi ta te ainda, y m'a toca cu diferente otro grupo y mi a bira mas comercial tambe.

CAMBIO: Personalmente mi ta conose hopi artista Arubiano cu ta wordo busca pa bai toca te na Alemania. Bo tin un idea na kico esaki ta asina?

WILLY: Mi ta kere cu ta asina pasobra Antillano ta gusta traja cu Antillano, y automaticamente nan ta

manda busca nan colega-nan Antillano.

CAMBIO: Unda bo a siña toca?

WILLY: Mayoria parti ami a siña mi mes toca, si ta asina cu den mi carera di

musico mi a siña yen cos fe hopi hende. Actualmente mi ta bezig pa siña scribi noot.



".....mi ta toca tin ora tur instrument....."



"Willy Tjon Ajon"

CAMBIO: Si bo no sa noot con bo ta hasi presenta bo producto na un compania disquera?

WILLY: Mi ta gewoon tra-

ja grabaciones, cu despues mi ta presenta na nan. Algo masha curioso ta cu tin biaha mi ta drenta studio sin tin un idea kico mi ta bai hasi, y ora mi sali mi tin un producto cu ta sali despues ariba un 'A'-kant. Hopi biaha ta asina cu mi ta toca tur cos ariba un grabacion asina. Tin biaha ta asina cu mi ta drenta studio pa traha un "demo" (un tape cu no ta oficial y cu lo mester surgi como un ejempl) y e ta asina bon cu e mes nan ta tuma pa graba e disco, y e'riba mi ta toca tur cos cu ex-

cepcion di e supladonnan, pa eseynan si mi ta busca profesionalnan.

CAMBIO: Cua tabata e experiencia mas grandi pa'bo na Europa?

WILLY: Drenta den un studio. Pesey mes mi no ta toca dje tanto ey mas, mi ta hopi den studio sea como studio muziekant o como producer.

CAMBIO: Con bo a bin hasi bo entrada den studio?

WILLY: Via Robby

(cont. pag. 12)

VOZ DI ARUBA

HAPPY NEW YEAR

JAN 1

25

ARUBA

25

ARUBA

BON ANJA



PALM BEACH

SELF

SERVICE



(FOTOGRAFIA)

(cont. pag. 8)

Schouten, manager di Tony Sherman, mi a wordo aserka pa graba un disco, Stoned in Love, hunto cu nan y esey tabata mi entrada den un studio. Despues tur cos a bai asina lihe. E producer di Tony a tendemi toca piano y e a bisami cu e tabata kie'ra traha un Lp cu'mi, despues di un aña, e Lp di Willy Garret; In Love, a bin ariba mercado.

CAMBIO: Awor ey mi a ripara cu e "Willy Garret" a zona mescos algo perteneciente na pasado?

WILLY: Ta klop! Mi no ta traha bau e number ey mas, como compositor mi

no ta para hopi zwak. Si un luga cu ta bende disco mester manda busca un disco y e mester bai paga transportkosten, invoer-rechten y e prijs di e disco e lo mester bai bende ariba un prijs cu lo no ta bai ta interesante. Mi a saca hopi disco despues di In Love. Hasta mi tin un ta saliendo na Japon, no como "Willy Garret", pero un cu ami a produci y cu ta un propio composicion. Pero nan lo bira mucho caro, tempo di In Love e florin tabata para un tiki mas miho.

CAMBIO: Te unda e circulacion di bo disconan ta yega?

WILLY: Ami ta traha mas tanto pa e mercado Ale-

ta traha basta frecuente. Mi ta traha hopi den Studio tambe.

CAMBIO: Un ultimo pregunta, kico bo opinion ta di e grupo Boney-M?

WILLY: Nan ta hopi bon. Nan ta hopi bon. Nan ta un grupo comercial si bo waak pakico nan tey anto bo mester bisa cu nan ta bon.

Nan ta actualmente e grupo cu a bende mas disco na mundo, muy pronto nan lo aparece den e Guinness Book of Records, como e grupo cu a bende mas disco na mundo Uberhaupt mas cu Beatles. Cu musicalmente nan no ta mi smaak, no kier men nada nan meta di bende hopi disco nan a yega. Nan ta un exito.

(cont. di pag. 14)

famoso na Aruba cu porcierto ta cuminsa bira bastante molesto pa mira tur biaha. Mi tin cu admiti si cu poco poco Tele Aruba ta drechando, solamente nan mester purba di drecha nan sonido!

**BON
ANJA
1980**

MOTOCICLISTA, USA

HELM ORA BO TA

MANEJA.



TA PA BO MESUN PROTECCION



Agente: Gebr. Lejuez N.V.

Koolbaaibergstr. 3 - San Nicolas, Aruba, Tel: 5749-6771

OBTENIBLE
DEN SABOR DI:

APPLE

PINEAPPLE

GRAPEFRUIT

FRUIT PUNCH



Buscando e nota perfecto, ".....hopi biaha mi cantica ta sali ariba un A-kant....."

ta traha bau e number "Willy Tjon Ajong," y mi ta haña fastioso pa ta cambiando number cada rato. Y di cos mi ta asina druk ta produci otro artistanan cu mi no tabata tin tempo pa gasta pa'mi mes.

CAMBIO: Pakico e Garret?

WILLY: Tjon Ajong ta asina dificil pa pronuncia y como artista bo mester un number mas facil. Mi a scirbi un lista largo di number tras di Willy, y mi a haña Willy Garret ta klink miho.

CAMBIO: Hopi disco Europeo ta hopi dificil pa haña nan aki banda di con asina?

WILLY: E florin Antilla-

man, cu un compania di productonan. S. : producto wordo bendi pafo di Alemania esey mi ta haña meegenomen, pero mi ta concentra mi mes mas hopi ariba Alemania. Y si un producto ta pa bira un hit e ta bira un hit.

CAMBIO: Kico bo mes ta haciendo den e ultimo temporada aki?

WILLY: Mi ta trahando manera bo por a ripara como producer/componista, y tambe cu hopi hende importante den e show-business. Hans Vermeulen ta un di nan(e a produci Anita Mejer exitosamente, su tata a traha e cine Bij de beesten af), kende ta actualmente producer di Tony Sherman, cu ne mi



**UN PROSPERO
AÑA 1980**



Na Un y Tur den Nos Comunidad. Paz y tranquilidad den e temporada aki ta e sincero deseo pa henter pueblo di Aruba di:
BETICO CROES y MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO

M.E.P.



ARUBA VIDEO CENTER

J. G. EMANSTREET # 90
ORANGETOWN, ARUBA
NETH. ANT.

Tel: 3400

- Telecion di Color
- Video-recorder 3/4 inch y Betamax
- Videocassette, antenne
- Servicio di reparacion rapido y cu garantia
- Y tambe ta obtenible tapijt na tur tamanjo den tur color na prijsnan sin competencia

